

MAGISTRÁT MĚSTA ÚSTÍ NAD LABEM

odbor životního prostředí

Velká Hradební 8, 401 00 Ústí nad Labem

Váš dopis: zn. OŽP/21711/Ne/101 ze dne 5.10.2015

Naše spis. značka čj.: MM/OŽPVHO/60782/2015/ReK/H-435

Evidenční číslo: 161076/2015

Vyřizuje: Bc. Květuše Řeháková

Datum: 16. 11. 2015

ROZHODNUTÍ

VÝROK

Magistrát města Ústí nad Labem, odbor životního prostředí, jako příslušný vodoprávní úřad věcně příslušný podle ust. § 104 odst. 2 písm. c) a ust. § 106 odst. 1 zákona č. 254/2001 Sb., o vodách a o změně některých zákonů (vodní zákon), ve znění pozdějších předpisů, a místně příslušný podle ust. § 11 zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů, účastníkovi řízení podle ust. § 27 odst. 1 správního řádu, kterým je:

**Spolek pro chemickou a hutní výrobu, a.s.
se sídlem Revoluční 1930/86, Ústí nad Labem, IČO 00011789**

mění

podle ust. § 12 odst. 2 vodního zákona

povolení k nakládání s podzemními vodami,

k jejich odběru z vrtu HJ 621 za účelem snižování jejich hladiny v areálu asanované skládky chemických odpadů Chabařovice, který se nachází v kraji Ústeckém, obci Chabařovice, k.ú. Chabařovice na p.p.č. 1718/1, ČHP 1-14-01-097, vydané rozhodnutím zdejšího úřadu zn. OŽP 50916/H-435/2007/Ko ze dne 1.11.2007 se změnou zn. OŽP 201606/H-435/2009/Ko ze dne 29.10.2009, takto:

Mění podmínku č. 1

... původní text:

- 1. Bude měřeno množství čerpané vody (indukční průtokoměr). Výsledky měření budou u provozovatele zařízení a na požádání budou předloženy kontrolním orgánům.*

... na text tohoto znění:

- 1. Bude měřeno množství čerpané vody (indukční průtokoměr a alternativně prostřednictvím sledování doby chodu čerpadla, tzv. motohodiny, a aktuálního průtoku vody). Výsledky měření budou u provozovatele zařízení a na požádání budou předloženy kontrolním orgánům.*

V ostatních částech zůstává rozhodnutí nezměněno.

Účastníci řízení podle ust. § 27 odst. 1 správního řádu:

Spolek pro chemickou a hutní výrobu, a.s. se sídlem Revoluční 1930/86, Ústí nad Labem, IČO 00011789, v zastoupení společností Infraspol, s.r.o. se sídlem Revoluční 1930/86, Ústí nad Labem, IČO 27918131, prostřednictvím zmocněnce pana Ing. Pavla Žáka

ODŮVODNĚNÍ

Magistrát města Ústí nad Labem, odbor životního prostředí obdržel dne 5. 10. 2015 žádost Spolku pro chemickou a hutní výrobu, a.s. se sídlem Revoluční 1930/86, Ústí nad Labem, IČO 00011789, v zastoupení společností Infraspol, s.r.o. se sídlem Revoluční 1930/86, Ústí nad Labem, IČO 27918131, prostřednictvím zmocněnce pana Ing. Pavla Žáka, o změnu podmínky č. 1 platného povolení k čerpání podzemní vody z vrtu HJ 621 za účelem snižování hladiny vody v tělese asanované skládky chemických odpadů Chabařovice.

Uvedeným dnem bylo zahájeno řízení o změně povolení podle ust. § 12 odst. 2 vodního zákona vedené pod čj. MM/OŽP/VHO/60782/2015/ReK/H-435.

Žádost byla podána v souladu s vyhl. č. 432/2001 Sb. na předepsaném formuláři a doložena plnou mocí pro Infrapol, s.r.o., konkrétně zaměstnance Ing. Pavla Žáka, k zastoupení Spolku pro chemickou a hutní výrobu a.s., dále byla doložena kopiemi platného povolení zn. OŽP 50916/H-435/2007/Ko ze dne 1.11.2007 se změnou zn. OŽP 201606/H-435/2009/Ko ze dne 29.10.2009 a situací skládky Chabařovice s odběrnými místy.

Podzemní vody ze skládky jsou na základě uvedených rozhodnutí čerpány do bezodtoké akumuláční nádrže, kde jsou shromažďovány společně s ostatními skládkovými vodami, odkud jsou přečerpávány do jímky skládkových vod a následně odváženy na čistírny v areálu Spolku pro chemickou a hutní výrobu, a.s. nebo přímo čerpány do veřejné kanalizace a následně čištěny na ČOV Neštěmice.

S ohledem na skutečnost, že při čerpání vody z vrtu HJ 621 do akumuláční nádrže dochází k zanášení potrubí a snižování průtoku, což vede k poruchám měření průtoku indukčním průtokoměrem a jeho zanášení, přičemž je průtok na hranici měřicího rozsahu a měření je tak nepřesné, žadatel požaduje doplnit do podmínky č. 1 platného povolení alternativní sledování množství čerpaných podzemních vod prostřednictvím sledování doby chodu čerpadla a aktuálního průtoku vody.

Vodoprávní úřad posoudil žádost a dospěl k závěru, že na jejím základě jí může plně vyhovět, neboť se jedná pouze o rozšíření dosavadního způsobu sledování čerpaného množství podzemních vod, které se nedotýká dalších účastníků řízení a bude bez dopadu na další státem chráněné zájmy. Po tomto posouzení vodoprávní úřad neshledal důvody, které by bránily povolení výše uvedené změny, a proto žadateli vyhověl a za použití ust. § 115 odst. 10 vodního zákona změnu povolil bezodkladně tak, jak je uvedeno ve výroku tohoto rozhodnutí.

POUČENÍ ÚČASTNÍKŮ

Proti tomuto rozhodnutí mohou účastníci řízení podat podle ustanovení § 81 a následujících správního řádu odvolání ve lhůtě 15ti dnů ode dne jeho oznámení ke Krajskému úřadu Ústeckého kraje, se sídlem Velká Hradební 48, Ústí nad Labem a to podáním učiněným u zdejšího úřadu. Za počátek lhůty se považuje den následující po dni oznámení tohoto rozhodnutí, nejpozději však po uplynutí desátého dne ode dne, kdy bylo nedoručené a uložené rozhodnutí připraveno k vyzvednutí. V tomto odvolání se uvede, v jakém rozsahu se rozhodnutí napadá, namítaný rozpor s právními předpisy nebo nesprávnost rozhodnutí nebo řízení, jež mu předcházelo, odvolání jen proti odůvodnění rozhodnutí je nepřipustné. Včas podané a přípustné odvolání má odkladný účinek. V důsledku odkladného účinku odvolání nenastává právní moc, vykonatelnost, ani jiné právní účinky rozhodnutí. Odvolání se podává s potřebným počtem stejnopisů tak, aby jeden stejnopis zůstal správnímu orgánu a aby každý účastník dostal jeden stejnopis. Nepodá-li účastník potřebný počet stejnopisů, vyhotoví je správní orgán na náklady účastníka.

otisk úředního razítka

Ing. Simona Heymerová
vedoucí odboru životního prostředí

Obdrží:

Účastníci řízení ust. § 27 odst. 1 správního řádu (do vlastních rukou/DS)

1. Spolek pro chemickou a hutní výrobu, a.s., Revoluční 1930/86, Ústí nad Labem
prostřednictvím
Infrapol, s.r.o., Revoluční 1930/86, Ústí nad Labem (Ing. Pavel Žák)

Na vědomí/DS

2. Povodí Ohře, s.p., Bezručova 4219, 430 03 Chomutov